

**Rámcová smlouva**  
**na kompletní servisní podporu**  
**kolových bojových vozidel a kolových obrněných**  
**transportérů**  
**a logistického a výcvikového zabezpečení**

mezi

**Českou republikou – Ministerstvem obrany**

a

**General Dynamics European Land Systems – Czech s.r.o.**

ze dne . listopadu 2014

**evidovaná pod č. 145110058**

## Úvod Smluvní strany

### 1. Česká republika – Ministerstvo obrany

se sídlem: Tychonova 1, 160 01 Praha 6  
jejímž jménem jedná: JUDr. Jitka NALEVAJKOVÁ, zástupkyně 1. náměstka ministra  
obran - ředitelka Národního úřadu pro vyzbrojování

se sídlem kanceláře: nám. Svobody 471, 160 01 Praha 6

IČO: 60162694

DIČ: CZ60162694

bankovní spojení:

vyřizuje ve věcech smluvních:

Ing. Jiří Gottvald, tel.:

vyřizuje ve věcech technicko-organizačních:

Ing. Luboš Stuchlý, tel.:

prap. Jindřich Weiss,

adresa pro doručování korespondence:

Národní úřad pro vyzbrojování

Odbor pozemních sil

nám. Svobody 471/4

160 01 Praha 6

Datová schránka: hjyaavk

(dále jen „Ministerstvo“) na straně jedné

a

### 2. General Dynamics European Land Systems – Czech s.r.o.

zapsán v obchodním rejstříku, vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 100605

se sídlem: Náchodská 469/137, Horní Počernice, 193 00 Praha 9

jednající: Ing. Juraj Urban, jednatel

vyřizuje ve věcech smluvních:

Ing. Arpád Vrábel

vyřizuje ve věcech technicko-organizačních:

Richard Směja,

IČO: 271 56 753

DIČ: CZ27156753

bankovní spojení:

číslo účtu:

adresa pro doručování korespondence:

General Dynamics European Land Systems – Czech s.r.o.  
Náchodská 469/137  
193 00 Praha 9 – Horní Počernice

Datová schránka: imhyd6

(dále jen „**Dodavatel**“) na straně druhé

## PREAMBULE

- (A) Smluvní strany uzavřely dne 13. března 2009 Smlouvu na dodávky kolových bojových vozidel a kolových obrněných transportérů a logistického a výcvikového zabezpečení č. 090100017 (dále jen „**Smlouva na dodávky**“) jejímž předmětem je kromě dodávek zboží a poskytnutí školení rovněž poskytování budoucích služeb. Dodávky zboží byly v souladu se Smlouvou na dodávky ukončeny v roce 2013.
- (B) Z příslušných ustanovení Smlouvy na dodávky vyplývá rovněž závazek Dodavatele poskytovat Ministerstvu budoucí služby pro podporu provozu dodaných vozidel na základě budoucích smluv v případě, že se tak Ministerstvo rozhodne.
- (C) Vzhledem k závazku Dodavatele poskytovat budoucí služby a právu Ministerstva tyto služby objednat a na základě § 11 odst. 1 zákona č. 137/2006 Sb., o veřejných zakázkách, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**ZVZ**“) a podle ustanovení § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „**ObčZ**“) uzavírají Ministerstvo a Dodavatel tuto rámcovou smlouvu (dále jen „**Smlouva**“).

## Článek 1

### Výkladová ustanovení

1.1 Nestanoví-li tato Smlouva výslovně jinak:

- 1.1.1 účelem nadpisů a podtitulů je pouze usnadnit orientaci v této Smlouvě, přičemž nadpisy a podtituly nemají žádný vliv na výklad této Smlouvy;
- 1.1.2 všechny odkazy v této Smlouvě na Články a Přílohy jsou odkazy na články a přílohy této Smlouvy a všechny odkazy na Části, Oddíly, Odstavce, články Přílohy nebo doplňku jsou odkazy na části, oddíly, odstavce a články obsažené v Přílohách, a Doplňcích těchto Příloh;
- 1.1.3 Přílohy k této Smlouvě jsou nedílnou součástí této Smlouvy a odkazy na tuto Smlouvu zahrnují i odkaz na tyto Přílohy a na každou Přílohu se vztahuje stejná platnost, doba trvání a právní účinky jako na tuto Smlouvu;
- 1.1.4 všechny odkazy v Příloze této Smlouvy na odstavce jsou odkazy na odstavce v dané Příloze (není-li v dané Příloze stanoveno jinak);
- 1.1.5 pokud není stanoveno jinak, veškeré odkazy na smlouvy, dokumenty nebo jiné listiny jsou odkazem na takovou smlouvu, dokument nebo listinu ve znění všech případných změn a dodatků;
- 1.1.6 pokud není výslovně stanoveno jinak, odkazy na jakýkoli zákon nebo zákonné ustanovení jsou odkazem na znění takového zákona či zákonného ustanovení platné k datu podpisu této Smlouvy, a pokud nebude výslovně stanoveno jinak, zahrnují i, nikoliv však pouze, nařízení, vyhlášky a jiné právní předpisy nižší právní síly, interní předpisy Ministerstva a předpisy a technické normy (jako jsou např. české obranné

standards, STANAG nebo české technické normy), které příslušný zákon nebo zákonné ustanovení provádějí, a to platné k datu podpisu této Smlouvy.

- 1.1.7 slova „zahrnuje“, „včetně“ a „zejména“ budou vykládána ve smyslu „například“ nikoli „výlučně“;
- 1.1.8 odkazy na „subdodavatele“ jsou odkazy na subdodavatele jakékoli úrovně;
- 1.1.9 „strana“ znamená jednu nebo druhou ze smluvních stran uvedených v Úvodu této Smlouvy, slovo „strany“ znamená obě smluvní strany uvedené v Úvodu této Smlouvy.
- 1.1.10 „Správná obchodní praxe“ znamená vynaložení či použití takové úrovně znalostí, péče, opatrnosti a předvídatosti, kterou lze v dané době důvodně a obvykle očekávat od kvalifikovaného a zkušeného dodavatele, který usiluje v dobré víře o splnění svých smluvních povinností a dodržuje všechny příslušné právní předpisy, a který se podílí na stejném typu transakcí a za stejných nebo podobných okolností a podmínek, jež jsou předvídané v této Smlouvě.
- 1.1.11 „Akcí“ znamenají akcie nebo obchodní podíly ve společnosti Dodavatele.
- 1.1.12 „Informace“ znamená jakoukoli informaci v ústní, písemné nebo elektronické formě (na jakémkoliv nosiči), která byla podle této Smlouvy nebo v souvislosti s ní předána jedné Straně druhou Stranou nebo jejím jménem. Tento pojem nezahrnuje obsah této Smlouvy a obsah podepsaných objednávek a nabídek, který je Ministerstvo povinno uveřejnit v souladu s ustanoveními platných právních předpisů - s výjimkami pro které platí režim definovaný v čl. 24.1 této Smlouvy.
- 1.1.13 „Okolnost vylučující odpovědnost“ znamená překážku, jež nastala nezávisle na vůli povinné Strany a brání jí ve splnění její povinnosti, jestliže nelze rozumně předpokládat, že by povinná Strana tuto překážku nebo její následky a úsilí odvrátila nebo překonala, a dále, že by v době vzniku závazku tuto překážku předvíдалa; to zahrnuje i případy, kdy Dodavatel nezíská potřebnou licenci (dovozní nebo vývozní) vydávanou jakýmkoli příslušným správním orgánem přesto, že Dodavatel splnil veškeré zákonné předpoklady pro její udělení. Pokud předpoklady k uplatnění takové Okolnosti vylučující odpovědnost budou působit také na přímé i nepřímé subdodavatele Dodavatele, bez ohledu na to, na jaké stojí úrovni v rámci dodavatelského řetězce, bude Dodavatel oprávněn žádat o uplatnění Okolnosti vylučující odpovědnost.

## **Článek 2** **Účel Smlouvy**

Účelem této Smlouvy je na základě stanovení podmínek pro poskytování kompletní servisní podpory a následným uzavíráním konkrétních objednávek a nabídek zabezpečit provozuschopnost a bojeschopnost kolových bojových vozidel a kolových obrněných transportérů a ostatního zboží dodaného na základě Smlouvy na dodávky a maximálně zkrátit dobu neprovozechopnosti této techniky.

## **Článek 3** **Předmět smlouvy**

- 3.1 Předmětem této Smlouvy je stanovení podmínek platných pro poskytování kompletní servisní podpory kolových bojových vozidel a kolových obrněných transportérů (dále jen „vozidla“) a dalšího zboží dodaného podle Smlouvy na dodávky (souhrnně dále také jen „**technika**“),

uvedeného v Příloze č. 1 této Smlouvy (**Seznam techniky a přehled technické dokumentace**).

3.2 Kompletní servisní podpora techniky bude poskytována dvěma způsoby. Prvním způsobem je základní technická podpora vozidel podle čl. 3.3 této Smlouvy, která bude pro dohodnuté období poskytována průběžně podle čl. 5.1.2, 5.1.5 a 5.1.6 této Smlouvy, s cílem vytvářet podmínky pro zabezpečení správného provozu a údržby vozidel. Druhým způsobem jsou konkrétní servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy, postupně objednávané Ministerstvem podle vzniklé potřeby, znamenající zejména provádění oprav a dalších vyjmenovaných servisních činností s cílem obnovení provozuschopnosti a bojeschopnosti techniky.

3.3 Základní technická podpora znamená (i) poskytování služeb call-centrem Dodavatele a (ii) mobilním technickým týmem Dodavatele u uživatele techniky.

3.3.1 Služba poskytovaná call-centrem znamená možnost Ministerstva vznášet dotazy, týkající se provozu, údržby a oprav techniky, na které budou call-centrem poskytovány kvalifikované odpovědi způsobem a za podmínek uvedených v čl. 5.1 této Smlouvy.

3.3.2 Služba poskytovaná mobilním technickým týmem může zahrnovat:

- provádění prvotních defektací vozidel k určení potřebného rozsahu opravy vozidel,
- provádění drobných oprav a servisních úkonů – bez potřeby dodání náhradních dílů a spotřebního materiálu ze strany Dodavatele,
- technickou podporu osádek a dílenských specialistů v průběhu přípravy vozidel před polním výcvikem,
- kontrolu provádění údržeb, oprav a příprav vozidel na sezónní provoz osádkami vozidel a dílenskými specialisty,
- poradenskou činnost ve prospěch osádek vozidel a dílenských specialistů v oblasti provozu a údržby vozidel,
- pomoc při předávání a přebírání techniky v rámci servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy,

a další obdobné činnosti na podporu provozu a údržby vozidel.

- Dále v rámci poskytování základní technické podpory bude Dodavatel poskytovat uživateli na základě jeho vyžádání informační pomoc při zpracování technických podkladů, potřebných pro zpracování objednávky - výzvy k podání nabídky podle čl. 4.2.1 této Smlouvy (k prvotnímu stanovení rozsahu potřebných prací a náhradních dílů), jejichž obsahem mohou být servisní činnosti podle ustanovení čl. 3.4 této Smlouvy.

3.4 Konkrétní servisní činnosti mohou zahrnovat:

- provádění technické údržby 1 (dále jen „TÚ 1“), technické údržby 2 (dále jen „TÚ 2“) a zvláštního druhu údržby 6 (dále jen „ZDÚ 6“), dle části c, Přílohy č. 4 této Smlouvy,
  - provádění zákonných revizí určených technických zařízení a kalibraci,
  - provádění defektace techniky a skupin, podskupin a dílů vozidel,
  - provádění běžných (celkových) oprav techniky a skupin, podskupin a dílů vozidel,
  - provádění ukládání vozidel,
  - aktualizaci technické dokumentace vozidel, vyvolanou ze strany Ministerstva,
  - poskytování školení dílenských specialistů, instruktorů a osádek vozidel,
  - poskytování poradenské a konzultační činnosti,
  - dodávání náhradních dílů a vybraných druhů maziv,
- a jiné servisní činnosti výše nespécifikované, nutné k obnovení provozuschopnosti a bojeschopnosti techniky.

- 3.5 Konkrétní dílčí smlouvy (resp. objednávky a nabídky) na poskytování servisní podpory dle čl. 3.3 této Smlouvy budou uzavírány v souladu s ustanovením § 92 odst. 1 písm. a) ZVZ, dle čl. 3.4 této Smlouvy budou uzavírány v souladu s ustanovením § 92 odst. 1 písm. b) ZVZ a podle ustanovení této Smlouvy na základě skutečné potřeby Ministerstva.
- 3.6 Ministerstvo se touto Smlouvou zavazuje za řádně poskytnuté plnění na základě uzavřených objednávek zaplatit Dodavateli dohodnutou cenu.

#### Článek 4

##### Postup při uzavírání objednávek a nabídek

- 4.1 Uzavírání objednávek, jejichž předmětem bude poskytování základní technické podpory podle ustanovení čl. 3.3 této Smlouvy.
- 4.1.1 Ministerstvo odešle Dodavateli nejpozději do 10 kalendářních dnů ode dne uzavření této Smlouvy ve dvou výtiscích písemnou „**Objednávku - výzvu k poskytnutí plnění**“, jejímž předmětem bude požadavek na poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy.
- 4.1.2 Dodavatel podepíše oba výtisky objednávky a Ministerstvu odešle do 10 kalendářních dnů ode dne obdržení objednávky jeden podepsaný výtisk „**Objednávky – výzvy k poskytnutí plnění**“ (dále jen „**objednávka**“). Podepsáním objednávky Dodavatelem dojde k uzavření smluvního vztahu.
- 4.1.3 První objednávka na poskytování základní technické podpory (označená číslem „1/145110058“) bude uzavřena na období jednoho roku a druhá objednávka (označená číslem „2/145110058“), pokud tak Ministerstvo učiní, na dobu do konce platnosti této Smlouvy, pokud se strany nedohodnou jinak.
- 4.2 Uzavírání nabídek, jejichž předmětem bude poskytování servisní podpory podle ustanovení čl. 3.4 této Smlouvy.
- 4.2.1 Ministerstvo bude podle skutečné potřeby průběžně odesílat Dodavateli písemnou „**Objednávku - výzvu k podání nabídky**“ (postupně číslované od č. 3/145110058 a dále), s vymezeným konkrétním předmětem servisu.
- 4.2.2 Dodavatel bude Ministerstvu předkládat v písemné podobě ve dvou výtiscích „**Nabídku na realizaci objednávky**“ (dále jen „**nabídka**“) nejpozději do 30 kalendářních dnů ode dne obdržení objednávky, nebude-li v konkrétních případech dohodnuto jinak. Předmětem nabídky budou podmínky, které je třeba ve vztahu k požadovanému předmětu servisu vymezit (zejména popis servisního úkonu, sortiment a množství náhradních dílů, nabídková cena, místo provedení, dodání, termín atd.) a v ostatním se bude řídit ustanoveními této Smlouvy. Dodavatel však bude v nabídce respektovat dohodnuté dílčí podmínky, které lze vztáhnout k předmětu servisu (např. dohodnuté sazby pro jednotlivé výkony).
- 4.2.3 Ministerstvo v případě souhlasu s nabídkou Dodavatele, nejpozději do 30 kalendářních dnů od jejího obdržení, nebude-li v konkrétních případech dohodnuto jinak, podepíše oba výtisky nabídky a jeden potvrzený výtisk vrátí Dodavateli nejpozději v den následující po dni podpisu nabídky Ministerstvem. Podepsáním nabídky Ministerstvem dojde k uzavření smluvního vztahu, který nabývá účinnosti dnem doručení takto podepsané nabídky Dodavateli.
- 4.3 V objednávkách a nabídkách bude kromě jiných údajů uváděna osoba (jméno, kontaktní údaje) uživatele techniky na straně Ministerstva (dále jen „**zástupce uživatele**“) a osoba Dodavatele (dále jen „**zástupce Dodavatele**“), které budou pověřeny předáním a převzetím

techniky k zahájení servisu, předáním a převzetím techniky po ukončení servisu včetně podpisu příslušného „**Zápisu o předání a převzetí techniky**“ a „**Zápisu o ukončení servisu**“. Tyto osoby budou rovněž pověřeny komunikací týkající se provádění servisu, včetně jejího zdokumentování. Dále bude v objednávkách a nabídkách uváděna osoba (jméno, kontaktní údaje) Ministerstva (dále jen „**zástupce Ministerstva**“), která bude pověřena organizací a koordinací ve věcech technicko-organizačních.

- 4.4 Objednávky a nabídky budou vyhotovovány v písemné listinné podobě v potřebném počtu výtisků a musí být podepsány osobou oprávněnou jednat jménem a za smluvní stranu s uvedením data podpisu. Objednávky a nabídky budou zasílány písemně poštou a současně elektronicky.
- 4.5 Vzor objednávky a nabídky, z hlediska předmětu odpovídajícímu provádění oprav, je uveden v Příloze č. 2 této Smlouvy (**Vzor objednávky a nabídky**). Pro ostatní servisní činnosti bude objednávka a nabídka odpovídajícím způsobem upravena.

## **Článek 5**

### **Způsob a podmínky realizace objednávek a nabídek**

- 5.1 Způsob a podmínky realizace objednávek uzavřených podle čl. 4.1 této Smlouvy.
  - 5.1.1 Zahájení poskytování základní technické podpory bude započato prvním dnem následujícího měsíce po podpisu Objednávky Dodavatelem podle čl. 4.1.2 této Smlouvy.
  - 5.1.2 Dodavatelem zřízené call-centrum bude poskytovat služby Ministerstvu každý pracovní den v době od 8,00 hod. do 16,00 hod. Kontaktní údaje, na které budou vznášeny dotazy. tel.: [REDACTED]  
e-mail: [REDACTED]
  - 5.1.3 Call-centrum bude tazateli sdělovat kvalifikované odpovědi v závislosti na jejich složitosti v nejbližším možném termínu. Předkládání dotazů a odpovědí může probíhat jakoukoliv formou, v případě využití telefonu to bude vždy současně zasláno rovněž písemnou formou a to faxem nebo e-mailem. Prvotní zpětnou vazbu poskytne Call-centrum tazateli do 7 pracovních dnů.
  - 5.1.4 Dodavatel bude vést veškerou evidenci o vznesených dotazech a poskytnutých odpovědích z hlediska termínů, obsahu a identifikace tazatelů s tím, že tato činnost bude v pravidelných čtvrtletních intervalech písemně vyhodnocována zástupci Dodavatele a Ministerstva o čemž budou zpracovány písemné zápisy.
  - 5.1.5 Dodavatelem zřízený mobilní technický tým bude vyčleněn Dodavatelem k poskytování kapacity ve prospěch Ministerstva, představující činnost dvou kvalifikovaných osob v rozsahu 70% fondu pracovní doby.
  - 5.1.6 Činnost mobilního technického týmu bude probíhat na základě zpracovaných plánů zástupcem Dodavatele a Ministerstva zpravidla na období jednoho čtvrtletí a tyto plány budou na základě potřeby Ministerstva vzájemně operativně upravovány (včetně možnosti operativních výjezdů).
  - 5.1.7 Dodavatel bude vést podrobnou a průkaznou evidenci o činnosti mobilního technického týmu. Činnost mobilního technického týmu bude pravidelně písemně vyhodnocována zástupci Dodavatele a Ministerstva zpravidla současně při zpracování plánů podle čl. 5.1.6 této Smlouvy.
- 5.2 Způsob a podmínky realizace nabídek uzavíraných podle čl. 4.2 této Smlouvy, vyjma nabídek, jejímž předmětem jsou dodávky náhradních dílů.

- 5.2.1 Po podepsání nabídky podle čl. 4.2.3 této Smlouvy je Dodavatel povinen s předstihem minimálně 5 kalendářních dnů informovat Ministerstvo o připravenosti zahájit servis s uvedením konkrétního termínu a Ministerstvo je povinno k uvedenému termínu Dodavateli umožnit zahájení servisu, v opačném případě je povinno neprodleně informovat Dodavatele o nemožnosti zahájení servisu v Dodavatelem požadovaném termínu a dohodnout nejbližší možný náhradní termín. Pokud tato situace nastane, Dodavatel navrhne Ministerstvu nový termín ukončení servisu. Za zahájení servisu se považuje datum předání techniky Ministerstvem Dodavateli k zahájení servisu a podpis „**Zápisu o předání a převzetí techniky**“ k zahájení servisu.
- 5.2.2 Dodavatel je povinen s předstihem minimálně 5 kalendářních dnů informovat Ministerstvo o termínu ukončení servisu a Ministerstvo je povinno k uvedenému termínu techniku převzít, v opačném případě je povinno neprodleně informovat Dodavatele o nemožnosti převzetí techniky a dohodnout nejbližší možný termín. Za ukončení servisu se považuje datum předání techniky Dodavatelem Ministerstvu po ukončení servisu, podpis „**Zápisu o předání a převzetí techniky**“ po ukončení servisu a podpis „**Zápisu o ukončení servisu**“. Nepřevzetím techniky Ministerstvem po ukončení servisu ve lhůtě delší než 30 dnů od obdržení informace Dodavatele o ukončení servisu Dodavateli vznikne právo fakturovat Ministerstvu smluvní pokutu a náklady na skladování techniky dle čl. 14.4 této Smlouvy.
- 5.2.3 Vzor „**Zápisu o předání a převzetí techniky**“ je uveden v Příloze č. 8 této Smlouvy a vzor „**Zápisu o ukončení servisu**“ je uveden v Příloze č. 9 této Smlouvy. Tyto vzory z hlediska předmětu odpovídají provádění oprav a pro ostatní servisní činnosti budou odpovídajícím způsobem upraveny.
- 5.2.4 Dodavatel není v prodlení s termínem splnění svého závazku, pokud toto prodlení bylo způsobeno tím, že Ministerstvo nekonalo v termínech sdělených Ministerstvu Dodavatelem podle čl. 5.2.1 a/nebo čl. 5.2.2 této Smlouvy, tedy v případech, kdy došlo k pozdějšímu zahájení servisu a/nebo pozdějšímu ukončení servisu z důvodů překážek, které jsou na straně Ministerstva. Nesplnění povinností Ministerstvem podle tohoto článku musí být prokazatelným způsobem zdokumentováno Dodavatelem.
- 5.2.5 Smluvní strany se dohodly, že za ukončení servisu se bude považovat splnění celého předmětu uvedeného v podepsané nabídce. Smluvní strany se však mohou dohodnout na dílčím plnění podepsané nabídky a to zejména v případech, kdy bude předmětem stejná servisní činnost prováděná na více vozidlech. V takových případech vymezení dílčího plnění bude stanoveno v podepsané nabídce a veškerá práva a povinnosti stran plynoucí z této Smlouvy a podepsané nabídky (předání převzetí techniky, zápisy o předání a převzetí techniky, zápisy o ukončení servisu, fakturace, smluvní pokuty atd.) se budou vztahovat k vymezenému dílčímu plnění.
- 5.2.6 Ministerstvo nepřevzme techniku, která vykazuje vady z hlediska funkčnosti vztahující se k předmětu podepsané nabídky nebo pokud rozsah, způsob a kvalita provedené servisní činnosti odporuje ustanovením této Smlouvy nebo podepsané nabídky. V tom případě Ministerstvo nepotvrdí „**Zápis o ukončení servisu**“ a bude sepsán zápis o nepřevzetí techniky, ve kterém bude uveden důvod odmítnutí převzetí techniky s vyčtením konkrétních vad či neshod, datum a čas odmítnutí převzetí techniky a podpisy obou stran.
- 5.2.7 V případě, že při provádění servisu bude Dodavatelem zjištěno před uplynutím termínu pro ukončení servisu, že skutečná potřeba servisu z hlediska jeho rozsahu neodpovídá předmětu uvedenému v podepsané nabídce, smluvní strany v případě



souhlasu podepíše dodatek k podepsané nabídce zohledňující skutečný stav zejména z hlediska rozsahu předmětu plnění, ceny a termínu ukončení servisu. V případě nesouhlasu Ministerstva provede Dodavatel servis podle podepsané nabídky s tím, že dohodnutý termín ukončení servisu se prodlouží o dobu, která uplyne od odeslání oznámení o potřebě jiného rozsahu předmětu servisu Dodavatelem do doby obdržení nesouhlasného stanoviska Ministerstva.

- 5.2.8 Předávání a přebírání techniky bude prováděno v místech, uvedených v podepsaných nabídkách. Pokud bude místo provádění servisu jiné než místo dislokace techniky, přepravu techniky do a z místa provádění servisu zabezpečí Dodavatel nebo Ministerstvo, podle dohody uvedené v podepsané nabídce. Ministerstvo nebude zabezpečovat přepravu techniky do opravy mimo území České republiky.
- 5.2.9 Dodavatel je povinen při poskytování servisu dodržovat veškeré platné předpisy a postupovat podle platné technické dokumentace. Je povinen zabezpečit skladování a zajištění převzaté techniky k poskytnutí servisu proti ztrátám, odcizení a poškození, a to až do doby jejího předání Ministerstvu.
- 5.2.10 Náhradní díly použité Dodavatelem při provádění servisu musí být originální, nebo mohou být nahrazeny alternativními náhradními díly se souhlasem GD ELS-Steyr. Současně musí být nové, nepoužívané, funkční, nerenovované, vyrobené max. 2 roky před rokem ukončení plnění (tj. rok plnění -2), nebude-li dohodnuto jinak v konkrétní podepsané nabídce, v případě pryžových dílů vyrobené max. 1 rok před rokem ukončení plnění (tj. rok plnění -1). Dodavatel je povinen k náhradním dílům předat příslušnou dokumentaci, je-li to s ohledem na jejich povahu nezbytné a/nebo nejsou-li již tyto informace obsažené v dokumentaci dříve dodané Dodavatelem Ministerstvu spolu se zbožím na základě Smlouvy na dodávky. Náhradní díly a ostatní materiál (vyjma spotřebního materiálu a provozních hmot), které byly na technice nahrazeny, musí být současně s předáním techniky po ukončení servisu vráceny Ministerstvu – pokud je to možné s ohledem na vydané licence (tj. vybavení z Izraele a USA). Pokud by mohla nastat taková situace, je Dodavatel povinen na toto upozornit Ministerstvo již v předložené nabídce.
- 5.2.11 V případě použití náhradních dílů s povahou určených technických zařízení (podle vyhlášky Ministerstva obrany č. 273/1999 Sb., kterou se vymezují určená technická zařízení používaná s vojenskou výstrojí, vojenskou výzbrojí, vojenskou technikou a ve vojenských objektech a provádění zkoušek určených technických zařízení) je Dodavatel povinen dodat k takovým náhradním dílům výchozí revizní zprávy, nebo rovnocenně uznané doklady (ES Prohlášení o shodě, Zkušební protokoly, Kalibrační listy apod.). Ministerstvo, na základě vyhodnocení nabídky Dodavatele, současně s předáním nabídky podepsané Ministerstvem podle čl. 4.2.3 této Smlouvy, předá Dodavateli také přehled svých požadavků, obsahující seznam konkrétních náhradních dílů a druh dokumentu, který ke konkrétnímu náhradnímu dílu požaduje dodat. Náhradní díly s povahou určených technických zařízení budou mít ke dni dodání zálohu min. 80% času do termínu následně předepsané revize.
- 5.2.12 V případě neopravitelnosti a/nebo nedostupnosti náhradních dílů jako jsou zejména počítače, monitory apod. nebo jejich komponent, Dodavatel provede opravu formou výměny např. poškozeného počítače nebo jeho komponent s tím, že s ohledem na aktuální stav trhu použije počítač nebo jeho komponenty parametrově nejbližší původnímu počítači nebo jeho původním komponentům a současně cenově nejvýhodnější.

- 5.2.13 Smluvní strany se dohodly, že v rámci této servisní podpory nebude ze strany Dodavatele v rámci servisu poskytnut Ministerstvu nový software (SW). V případě, že se na tom smluvní strany dohodnou, bude možno provést „**update**“ SW, který je nezbytný pro správné fungování komponent použitých v rámci servisní činnosti.
- 5.2.14 Smluvní strany se dohodly, že původcem odpadu, který vznikne při poskytování servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy v sídle nebo provozovnách Dodavatele nebo tuzemských a zahraničních subdodavatelů, je buď Dodavatel nebo tuzemský nebo zahraniční subdodavatel, a ten je povinen zajistit likvidaci tohoto odpadu v souladu se zákonem č. 185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů. Původcem odpadu, který vznikne při poskytování servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy v prostorách uživatele, je uživatel.
- 5.2.15 Dodavatel je povinen při poskytování servisu podle čl. 3.4 této Smlouvy provést příslušné záznamy do provozní dokumentace techniky, včetně uvedení náhradních dílů, které při servisu byly na technice vyměněny (vyjma spotřebního a drobného materiálu). V případě výměny většího rozsahu náhradních dílů, bude seznam vyměněných náhradních dílů zpracován samostatně a k provozní dokumentaci bude přiložen.
- 5.3 Způsob a podmínky realizace nabídek podle čl. 4.2 této Smlouvy, jejichž předmětem jsou dodávky náhradních dílů.
- 5.3.1 Po podpisu nabídky podle čl. 4.2.3 této Smlouvy je Dodavatel povinen nejméně s předstihem 5 kalendářních dnů informovat Ministerstvo o připravenosti dodat náhradní díly v místě dodání podle čl. 8.2 této Smlouvy.
- 5.3.2 Dodavatel je povinen dodat náhradní díly nové, nepoužívané, funkční, nerenovované, vyrobené max. 2 roky před rokem dodání (tj. rok dodání – 2), nebude-li dohodnuto jinak v konkrétní podepsané nabídce, v případě pryžových dílů vyrobené max. 1 rok před rokem dodání (tj. rok dodání – 1). Dodávané náhradní díly musí být originální, nebo mohou být nahrazeny alternativními náhradními díly se souhlasem GD ELS-Steyr.
- 5.3.3 Dodávané náhradní díly musí být zabaleny v přepravních obalech, které musí dostatečně zabezpečit jejich ochranu před poškozením během jejich přepravy do doby jejich předání Ministerstvu. Balení a ochrana náhradních dílů nezabezpečují jejich dlouhodobé skladování.
- 5.3.4 Dodavatel je povinen k dodávaným náhradním dílům dodat doklady nezbytné k převzetí a užívání zboží v českém jazyce, je-li to s ohledem na jejich povahu nezbytné a/nebo nejsou-li již tyto informace obsaženy v dokumentaci dříve dodané Dodavatelem Ministerstvu spolu se zbožím na základě Smlouvy na dodávky. U určených technických zařízení (podle vyhlášky Ministerstva obrany č. 273/1999 Sb., kterou se vymezují určená technická zařízení používaná s vojenskou výstrojí, vojenskou výzbrojí, vojenskou technikou a ve vojenských objektech a provádění zkoušek určených technických zařízení) je Dodavatel povinen dodat výchozí revizní zprávy, nebo rovnocenně uznané doklady (ES Prohlášení o shodě, Zkušební protokoly, Kalibrační listy apod.). Ministerstvo předá Dodavateli v jeho Objednávce - výzvě k podání nabídky podle čl. 4.2.1 této Smlouvy také přehled svých požadavků, obsahující seznam konkrétních náhradních dílů a druh dokumentu, který ke konkrétnímu náhradnímu dílu požaduje dodat. Náhradní díly s povahou určených technických zařízení budou mít ke dni dodání zálohu min. 80% času do termínu následně předepsané revize.

- 5.3.5 Za účelem předání a převzetí náhradních dílů v místě jejich dodání je Dodavatel povinen vyhotovit „**Dodací list**“ v potřebném počtu výtisků, který bude obsahovat zejména identifikační údaje Dodavatele a Ministerstva, číslo podepsané nabídky, číslo této Smlouvy a dále ke každé dodávané položce náhradního dílu základní identifikační údaje minimálně v rozsahu „**Název položky**“, referenční číslo („**RN**“) a budou-li v tu dobu známy, tak také Katalogové číslo majetku (KČM) a/nebo Skladové číslo NATO (NSN) s tím, že tyto základní identifikační údaje, stejně jako rozsah záruky poskytnuté Dodavatelem, množství a cenové údaje budou odpovídat podepsané nabídce. Dále bude dodací list obsahovat místo a datum předání a převzetí a jméno a podpis zástupce Dodavatele předávajícího náhradní díly. Pověřená osoba Ministerstva po převzetí náhradních dílů na dodací list doplní identifikátor dodávky (IDED) uvede své jméno a podepíše dodací list včetně otisku razítka Vojenského zařízení. Datum podpisu dodacího listu pověřenou osobou Ministerstva bude považováno za splnění (v případě dílčího plnění za dílčí splnění) závazku Dodavatele plynoucího z příslušné podepsané nabídky.
- 5.3.6 Smluvní strany se dohodly na postupné realizaci podepsané nabídky, tj. na možnosti dílčích dodávek náhradních dílů.
- 5.3.7 Ministerstvo nepřevzme náhradní díly, které vykazují vady nebo odporují ustanovením této Smlouvy nebo podepsané nabídce, o čemž bude sepsán zápis o nepřevzetí, ve kterém bude uveden důvod odmítnutí převzetí náhradních dílů s vytčením konkrétních vad či neshod, datum a čas odmítnutí převzetí a podpisy pověřených osob obou stran.
- 5.3.8 Dodavatel je povinen vynaložit veškeré přiměřené úsilí k dodání požadovaného náhradního dílu. Pokud se Dodavatel dozví, že jakýkoliv dodavatel náhradních dílů vozidel zamýšlí ukončit výrobu náhradních dílů, poté bude Dodavatel bez prodlení informovat o tomto Ministerstvo a poskytne Ministerstvu možnost doobjednat si takový náhradní díl.
- 5.4 Všechny výše uvedené povinnosti týkající se povinností informování stran, předávání a přebírání techniky, podepisování „**Zápisu o předání a převzetí techniky**“ („**Dodací list**“) zabezpečení přepravy techniky, koordinace při uváděných činnostech, budou vykonávat zástupce Dodavatele a zástupce Ministerstva, uvedení na příslušné objednávce, resp. podepsané nabídce, pokud se smluvní strany v konkrétních případech nedohodnou jinak.
- 5.5 V případě, že jedna ze Stran nebo osob pod kontrolou stran navštíví prostory druhé strany nebo prostory subdodavatelů či místa poskytování servisu podle čl. 8 této Smlouvy, je povinna dodržovat předpisy druhé strany po celou dobu trvání návštěvy. Rozsah podmínek, jenž je potřebné vytvořit ze strany uživatelů techniky pro umožnění činnosti Dodavatele a jeho subdodavatelů u uživatele techniky, které jsou nezbytnou podmínkou pro plnění této Smlouvy, jsou uvedeny v Příloze č. 3 této Smlouvy (**Součinnost Ministerstva a Dodavatele**).
- 5.6 Dodavatel se zavazuje, že:
- 5.6.1 bude poskytovat základní technickou podporu podle čl. 3.3 této Smlouvy a servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy v souladu se Správnou obchodní praxí;
  - 5.6.2 při poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy a servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy:

- 5.6.2.1 bude používat vhodné produkty a materiály odpovídající kvality;  
a
- 5.6.2.2 bude dodržovat aktuální verze příslušných manuálů kvality originálních výrobců.
- 5.6.3 při poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy a servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy bude dodržovat veškeré právní předpisy a technickou dokumentaci uvedenou v Příloze č. 1 této Smlouvy (**Seznam techniky a přehled technické dokumentace**).

## Článek 6 Cena

- 6.1 Smluvní strany se podle § 2 zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů, dohodly na cenách, resp. na způsobu stanovení cen za poskytování kompletní servisní podpory.
- 6.2 Smluvní strany se dohodly, že cena za poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy, poskytované po dobu 1 kalendářního měsíce činí paušální částku ve výši 416 000,00 Kč bez DPH a 503 360,00 Kč včetně DPH (sazba DPH 21 %).
- 6.3 Smluvní strany se dohodly, že cena za servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy, vyjma ceny za dodávky náhradních dílů, může být tvořena součtem nákladů na:
  - 6.3.1 vlastní výkony Dodavatele a jeho tuzemských subdodavatelů, které znamenají náklady na jednu hodinu produktivní či neproduktivní činnosti technika při poskytování servisu na území České republiky. Dohodnuté ceny za tyto výkony jsou uvedeny v Příloze 4 část a) této Smlouvy (**Náklady na servisní činnosti**),
  - 6.3.2 celkové vlastní výkony při provádění TÚ 1, TÚ 2, ZDÚ 6 vozidel a při provádění vybraných opravárenských činností a revizí vozidel na území České republiky, zahrnující produktivní činnost technika. V těchto nákladech nejsou zahrnuty materiálové náklady a případné náklady za neproduktivní činnosti a ostatní náklady. Dohodnuté ceny za tyto uvedené výkony jsou uvedeny v Příloze č. 4 část c) této Smlouvy (**Náklady na servisní činnosti**),
  - 6.3.3 materiál, zahrnující zejména náhradní díly, podskupiny a skupiny techniky, spotřební materiál a provozní hmoty, které Dodavatel, jeho tuzemští a zahraniční subdodavatelé, budou muset pořídit pro provedení servisu. Dodavatel bude ve svých nabídkách používat ceny náhradních dílů, odpovídající indikativním cenám pro dané období, které jsou předkládány Dodavatelem podle Smlouvy na dodávky (dále jen „**ceník**“). Tyto ceny budou považovány za ceny maximální za podmínky dodržení minimálního použitého množství měrných jednotek u položek, kde je to ceníkem stanoveno. Dodavatel použije pro svoji nabídku aktuální ceny platné v době předložení jeho nabídky. Ceník slouží pro informaci Ministerstva a toto ustanovení nelze brát jako souhlas Ministerstva s tímto ceníkem. Náklady na materiál budou rozepsány na jednotlivé položky s uvedením počtu měrných jednotek a jejich cen.
  - 6.3.4 kooperace, které Dodavatel a jeho tuzemští a zahraniční subdodavatelé budou muset vynaložit při provádění servisu zejména na pořízení služeb od dalších subdodavatelů. Náklady na kooperace budou rozepsány minimálně na práci a materiál,
  - 6.3.5 ostatní náklady, které Dodavatel a jeho tuzemští subdodavatelé budou muset vynaložit při provádění servisu zejména za dopravné při použití osobního a nákladního vozidla, náklady za zaslání materiálu (poštovné) a náklady na ubytování pracovníků a další

oprávněné náklady. Tyto náklady nesmí být obsahem jiných, výše uvedených nákladů a budou rozepsány na jednotlivé položky s uvedením jejich ceny. Některé ceny ostatních nákladů jsou uvedeny v Příloze č. 4 část b) této Smlouvy (**Náklady na servisní činnosti**),

podle toho, které náklady bude nezbytně nutné pro splnění jeho závazku plynoucího z podepsané nabídky vynaložit.

- 6.4 Dodavatel se zavazuje předložit Ministerstvu do 30 kalendářních dnů ode dne podpisu této Smlouvy aktualizovaný ceník dle čl. 6.3.3 této smlouvy, rozšířený o množstevní slevy cen vybraných položek náhradních dílů.
- 6.5 Smluvní strany se dohodly, že Dodavatel v rámci dodávek náhradních dílů bude nabízet Ministerstvu ceny náhradních dílů odpovídající ceníku platnému pro dané období. Tyto ceny budou považovány za ceny maximální za podmínky dodržení minimálního množství měrných jednotek u položek, kde je to ceníkem stanoveno. Dodavatel použije pro svoji nabídku aktuální ceny platné v době předložení jeho nabídky. V těchto cenách budou zahrnuty veškeré náklady spojené s dodáním náhradních dílů podle této Smlouvy a podle konkrétně podepsané nabídky. Ceník slouží pro informaci Ministerstva při zpracování objednávek na dodávky náhradních dílů a toto ustanovení nelze brát jako souhlas Ministerstva s tímto ceníkem.
- 6.6 Dodavatel v nabídkách předkládaných podle čl. 4.2.2 této Smlouvy předloží kalkulaci ceny v členění a rozpisu podle čl. 6.3 této Smlouvy a podle vzoru nabídky uvedené v Příloze č. 2 této Smlouvy (**Vzor objednávky a nabídky**). Uvedené ceny za jednotlivé náklady v členění podle čl. 6.3 této Smlouvy bez DPH budou po podpisu nabídky Ministerstvem cenami nejvýše přípustnými a nepřekročitelnými.
- 6.7 Cena pro fakturaci za poskytování servisu podle čl. 5.2 této Smlouvy bude uvedena v „**Zápisu o ukončení servisu**“, bude odpovídat skutečně vynaloženým nákladům Dodavatele a bude členěna a rozepsána podle podepsané nabídky, přitom ceny za jednotlivé náklady v členění podle čl. 6.3 této Smlouvy nepřekročí ceny uvedené v podepsané nabídce.
- 6.8 Cena pro fakturaci za dodávky náhradních dílů podle čl. 5.3 této Smlouvy bude uvedena v „**Dodacím listu**“ a bude odpovídat cenám uvedeným v podepsané nabídce podle čl. 4.2.3 této Smlouvy.
- 6.9 K fakturované ceně bez DPH bude přičtena DPH v sazbě, platné v den zdanitelného plnění.
- 6.10 V případě poskytnutí slevy z ceny náhradních dílů, které Dodavatel použije pro potřebu provedení servisu, podle čl. 6.3.3 této Smlouvy, nebo z ceny náhradních dílů, které budou předmětem dodávek náhradních dílů podle čl. 6.5 této Smlouvy, bude výše slevy uvedena v podepsané nabídce.
- 6.11 Smluvní strany se dohodly, že služby budou poskytovány v jednotlivých létech v následujících předpokládaných finančních objemech, pokud se strany nedohodnou jinak:
- v roce 2014 max. 25 000 000,00 Kč včetně DPH,
  - v roce 2015 max. 78 500 000,00 Kč včetně DPH,
  - v roce 2016 max. 78 500 000,00 Kč včetně DPH.

Celkový předpokládaný finanční objem za poskytování servisní podpory na základě této smlouvy nepřekročí **182 000 000,00 Kč včetně DPH**.

(slovy: stoosmdesátdvamiliónů korun českých).

Ustanovení tohoto článku nezakládá Dodavatelí nárok na vymáhání servisní podpory do výše uvedených finančních objemů.

- 6.12 V souladu s tímto čl. 6 této Smlouvy (Cena) jsou veškeré peněžité částky v této Smlouvě vyjádřeny v českých korunách (Kč) pokud není uvedeno jinak.
- 6.13 Neodporuje-li to platnému právu, pak pokud dojde ke změně zákonné měnové jednotky na jinou měnovou jednotku, než je česká koruna, pak:
- 6.13.1 ustanovení této Smlouvy, která stanoví povinnost hradit platby v českých korunách, budou změněna tak, že tyto částky budou přepočteny na jinou zákonnou měnovou jednotku a budou hrazeny v této jiné jednotce; a
- 6.13.2 přepočet z českých korun na jinou zákonnou měnovou jednotku bude proveden podle oficiálního kurzu přepočtu stanoveného Českou národní bankou nebo jinou příslušnou institucí pro přepočet českých korun na jinou zákonnou měnovou jednotku. Vypočtená částka bude přiměřeným způsobem zaokrouhlena Ministerstvem.
- 6.14 Dodavatel je povinen předkládat Ministerstvu co nejlepší nabídky, ne však na cenu vyšší než cenu obvyklou (tak, aby mohlo být postupováno v souladu s ustanovení § 12 odst. 4 zák. č. 219/2000 Sb., o majetku České republiky a jejím vystupování v právních vztazích, ve znění pozdějších předpisů). Ministerstvo je oprávněno zkontrolovat nabízenou cenu.

## Článek 7

### Fakturační a platební podmínky

- 7.1 Dodavatel je oprávněn vystavit daňový doklad (dále jen „**faktura**“) za poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy následující den po uplynutí každého kalendářního měsíce spadajícího do časového období, pro které byla uzavřena příslušná objednávka na poskytování základní technické podpory podle čl. 4.1.3 této Smlouvy.
- 7.2 Dodavatel je oprávněn vystavit fakturu za konkrétní servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy po podpisu „**Zápisu o ukončení servisu**“ podle čl. 5.2.2 této Smlouvy nebo po podpisu „**Dodacího listu**“ podle čl. 5.3.5 této Smlouvy a to pro každou podepsanou nabídku jednotlivě.
- 7.3 Vystavená faktura včetně jejího doručení Ministerstvu musí být v souladu s tímto článkem a fakturovaná částka musí odpovídat ustanovení čl. 6 této Smlouvy a podepsané nabídce. Na poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy a na servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy neposkytne Ministerstvo Dodavateli žádnou zálohovou platbu.
- 7.4 Faktura musí splňovat veškeré požadavky stanovené českými právními předpisy, zejména náležitosti daňového dokladu stanovené v § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a údaje uváděné na obchodních listinách, stanovené v § 435 ObčZ. Kromě těchto náležitostí bude faktura obsahovat označení (faktura, dobropis), číslo uzavřené objednávky, resp. podepsané nabídky a číslo této Smlouvy, uvedení čísla účtu Dodavatele, které musí být totožné s číslem účtu uvedeným v bankovním spojení v záhlaví této Smlouvy na straně Dodavatele, cenu bez DPH, procentní sazbu a výši DPH a cenu včetně DPH, pokud nebude konkrétní služba od DPH podle platných právních předpisů osvobozena. Faktura bude vyhotovena ve 2 výtiscích (originál + 1 kopie).
- 7.5 Přílohou originálu faktury vystavené podle čl. 7.2 této Smlouvy budou následující dokumenty:
- „**Zápis o ukončení servisu**“ podle čl. 5.2.2 této Smlouvy nebo „**Dodací list**“ podle čl. 5.3.5 této Smlouvy,
  - „**Osvědčení o jakosti a kompletnosti zboží**“ vydané zástupcem Úřadu pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti (dále jen „**Úřad**“), nebo „**Certificate**“

of Conformity“ potvrzené GQAR podle Přílohy č. 5 této Smlouvy (**Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti**), pokud bylo státní ověřování jakosti pro danou podepsanou nabídku uplatněno,

- kladné „**Stanovisko Úřadu k naplnění katalogizační doložky**“, vydané zástupcem Úřadu podle Přílohy č. 6 této Smlouvy (**Katalogizační doložka**), pokud byla pro danou podepsanou nabídku uplatněna katalogizační doložka.

U originálu faktury dokladu budou tyto přílohy v originálu, u kopie faktury budou tyto přílohy rovněž v kopii.

- 7.6 Splatnost faktury bude dvacetjedna (21) kalendářních dnů ode dne jejího doručení Ministerstvu. Bude-li faktura doručena Ministerstvu v období od 18. prosince příslušného kalendářního roku do 18. ledna následujícího roku, prodlužuje se její splatnost o třicet (30) kalendářních dnů. Fakturovaná částka se považuje za uhrazenou dnem odepsání příslušné částky z bankovního účtu Ministerstva ve prospěch bankovního účtu Dodavatele.
- 7.7 Ministerstvo je oprávněno do lhůty splatnosti vrátit Dodavateli fakturu, která neobsahuje náležitosti stanovené touto Smlouvou nebo fakturu, která obsahuje nesprávné cenové údaje nebo není doručena v požadovaném množství výtisků. Dodavatel doručí Ministerstvu novou fakturu do deseti (10) pracovních dnů ode dne doručení vrácené faktury ze strany Ministerstva. Oprávněným vrácením faktury přestává běžet původní lhůta splatnosti, Ministerstvo není v prodlení s placením a nová lhůta splatnosti běží znovu ode dne doručení nové faktury Ministerstvu. Faktura se považuje za vrácenou ve lhůtě splatnosti, je-li v této lhůtě odeslána Ministerstvem Dodavateli; není nutné, aby byla v téže lhůtě doručena Dodavateli.
- 7.8 Pokud budou u Dodavatele shledány důvody k naplnění institutu ručení za daň podle ustanovení § 109 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 235/2004 Sb.“), bude Ministerstvo při zasilání úplaty vždy postupovat zvláštním způsobem zajištění daně podle ustanovení § 109a zákona č. 235/2004 Sb.
- 7.9 V peněžních částkách poukazovaných mezi Dodavatelem a Ministerstvem na základě této Smlouvy a podepsaných objednávkách, resp. podepsaných nabídkách nejsou zahrnuty bankovní poplatky ani jiné náklady spojené s převody peněžních částek (dále jen „**bankovní poplatky**“). Strana poukazující hradí bankovní poplatky spojené s odepsáním peněžní částky z účtu poukazující strany a strana poukázaná hradí bankovní poplatky spojené s připsáním peněžní částky na účet poukázané strany.
- 7.10 Na faktuře musí být uvedeny identifikační údaje Ministerstva v následující podobě:
- Česká republika – Ministerstvo obrany  
Tychonova 1  
160 01 Praha 6  
IČO: 601 62 694, DIČ: CZ60162694  
v zastoupení:  
Národní úřad pro vyzbrojování  
odbor pozemních sil  
nám. Svobody 471/4  
160 01 Praha 6
- 7.11 Faktury musí být doručeny Ministerstvu na adresu pro doručování korespondence uvedenou v Úvodu této Smlouvy. Kopie faktur za servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy budou zasílány Dodavatelem k uživateli techniky na adresu uvedenou v konkrétní podepsané nabídce podle čl. 4.2.3 této Smlouvy.

## **Článek 8** **Místo poskytování servisu**

- 8.1 Místem poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy a konkrétních jednotlivých servisních činností podle čl. 3.4 této Smlouvy, kromě dodávek náhradních dílů, budou zejména místa vojenských útvarů a výcvikových prostorů na území České republiky. Dále místem provádění servisu podle čl. 3.4 této Smlouvy mohou být místa dislokace techniky v zahraničních misích, pokud se na tom smluvní strany dohodnou.
- 8.2 Místem dodání náhradních dílů podle čl. 5.3 této Smlouvy je Vojenské zařízení 5512 Štěpánov, Nádražní ul. 13, PSČ 783 13. Ministerstvo pověřuje k převzetí zboží náčelníka Vojenského zařízení 5512 Štěpánov (tel.: 973 408 001, fax: 973 408 010), nebo jím pověřenou osobu (dále jen „**pověřená osoba**“). Kontaktní osobou je o.z. Jan Steiger, tel.: 973 408 262, 702 000 553, nebude-li v konkrétní podepsané nabídce podle čl. 4.2.3 této Smlouvy uvedeno jinak.
- 8.3 Dále místem konkrétních jednotlivých servisních činností podle čl. 3.4 této Smlouvy, kdy není možno provést servis v místě podle čl. 8.1 této Smlouvy, mohou být sídla nebo provozovny tuzemských a zahraničních subdodavatelů.

## **Článek 9** **Doba a termíny realizace servisu**

- 9.1 Základní technická podpora podle čl. 3.3 této Smlouvy a servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy budou poskytovány průběžně v období let 2014 až 2016 s tím, že první objednávka může být Ministerstvem předložena po podpisu této Smlouvy a poslední objednávka musí být s ohledem na potřebné lhůty pro provedení servisu předložena tak, aby jeho realizace, resp. fakturace byla provedena nejpozději do 30. listopadu 2016.
- 9.2 Základní technická podpora podle čl. 3.3 této Smlouvy bude poskytována průběžně na základě podepsaných objednávek podle ustanovení čl. 4.1 této Smlouvy.
- 9.3 Konkrétní servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy budou realizovány v termínech, uvedených v podepsaných nabídkách podle čl. 4.2.3 této Smlouvy. Termín ukončení servisu uvedený v podepsané nabídce bude pro Dodavatele závazný, nebude-li dohodnuto jinak.
- 9.4 Za termín realizace servisu bude považováno datum podpisu „**Zápisu o ukončení servisu**“ podle čl. 5.2.2 této Smlouvy a/nebo datum podpisu „**Dodacího listu**“ podle čl. 5.3.5 této Smlouvy Ministerstvem.
- 9.5 V případě, že skutečný rozsah závady se bude lišit od rozsahu závady uvedené v podepsané nabídce podle čl. 4.2.3 této Smlouvy a z tohoto důvodu nebude možné odstranění závady v dohodnuté lhůtě, bude dohodnut jiný závazný termín realizace servisu.

## **Článek 10** **Státní ověřování jakosti**

- 10.1 Smluvní strany se dohodly, že na předmět této Smlouvy, resp. na předmět podepsaných nabídek podle čl. 4.2.3 této Smlouvy, budou-li jejich obsahem opravy uvedené v čl. 3.4 této Smlouvy, nebo dodávky náhradních dílů, může být uplatněno státní ověřování jakosti ve smyslu zákona č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**zákon č. 309/2000 Sb.**“) s tím, že



- a) Ministerstvo požádalo o státní ověřování jakosti podle zákona č. 309/2000 Sb.,  
b) Dodavatel s provedením státního ověřování jakosti podle zákona č. 309/2000 Sb. souhlasí.
- 10.2 Státní ověřování jakosti bude provedeno na základě rozhodnutí Úřadu a v rozsahu a za podmínek, uvedených v tomto čl. 10 této Smlouvy a v Příloze č. 5 této Smlouvy (**Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti**).
- 10.3 Dodavatel je povinen, v případě uplatnění požadavku na provádění státního ověřování jakosti u tuzemského výrobce (subdodavatele), oznámit zástupci Úřadu termín zahájení opravy a dále připravenost ke konečné kontrole vždy nejméně sedm (7) kalendářních dnů předem písemně na fax. č. [REDAKCE] kontaktní telefon č. [REDAKCE]
- 10.4 Státní ověřování jakosti bude provedeno jen v případech, kdy bude obsahem podepsané nabídky podle čl. 4.2.3 této Smlouvy. V případě oprav se může týkat pouze ověření dané opravy, nikoliv celého vozidla nebo jeho částí (systémů) podepsanou nabídkou (danou opravou) nedotčených a bude provedeno podle dokumentace uvedené v Příloze č. 1 této Smlouvy (**Seznam techniky a přehled technické dokumentace**), případně podle opravárenské, výrobní, či jiné dokumentace konkrétních subdodavatelů.
- 10.5 Státní ověřování jakosti bude vyžadováno v případech, kdy místem provádění opravy bude provozovna Dodavatele nebo jeho subdodavatelů.
- 10.6 Bude-li v „**Objednávce – výzvě k podání nabídky**“ podle čl. 4.2.1 této Smlouvy požadováno provedení státního ověřování jakosti na opravu (opravy), Dodavatel musí ve své nabídce na realizaci této objednávky podle čl. 4.2.2 této Smlouvy předložit nebo v ní vyjmenovat dokumentaci, podle které bude daná oprava provedena. Bude-li v objednávce – výzvě k podání nabídky podle čl. 4.2.1 této Smlouvy požadováno provedení státního ověřování jakosti na dodávku náhradních dílů, Dodavatel musí ve své nabídce na realizaci této objednávky podle čl. 4.2.2 této Smlouvy uvést dokumentaci uvedených dílů (referenční číslo nebo číslo výkresu).
- 10.7 Dodavatel bere na vědomí, že provádění státního ověřování jakosti může mít vliv na termín ukončení servisu a to v délce max. 6 týdnů. V případě, že by provádění státního ověřování jakosti způsobilo delší prodloužení, bude Dodavatel oprávněn po Ministerstvu požadovat odpovídající prodloužení dohodnuté doby ukončení servisu.
- 10.8 Uživatel je povinen neprodleně oznámit Úřadu uplatnění reklamace formou zaslání kopie Oznámení o reklamaci vadné jakosti Dodavatel je povinen kopie reklamačních protokolů zaslat Úřadu na číslo faxu [REDAKCE]

## Článek 11 Katalogizace

- 11.1 Dodavatel bere na vědomí, že dodávané náhradní díly podle čl. 5.3 této Smlouvy, které nebyly dříve katalogizovány na základě Smlouvy na dodávky a které budou Ministerstvem označeny v objednávkách odesílaných Dodavateli podle čl. 4.2.1 této Smlouvy jako položky zásobování, budou předmětem katalogizace podle § 9 a násl. zákona č. 309/2000 Sb.
- 11.2 K tomu se Dodavatel zavazuje, že na všechny položky zásobování označené Ministerstvem podle čl. 11.1 této Smlouvy dodá Úřadu v termínech specifikovaných v textové části katalogizační doložky v Příloze č. 6 (**Katalogizační doložka**) této Smlouvy bezchybný a úplný soubor povinných údajů ke katalogizaci (dále jen „**SPÚK**“). Dále na všechny Ministerstvem takto předem označené položky zásobování vyrobené v ČR nebo v zemích mimo NATO a Tier 2 dodá také návrh katalogizačních dat výrobku (dále jen „**NKDV**“), zpracovaný katalogizační agenturou. Předání SPÚK a NKDV je součástí plnění povinností

Dodavatele podle čl. 5.3 této Smlouvy a tento nemá nárok na samostatnou úhradu nákladů spojených s vypracováním katalogizačních dat.

## Článek 12

### Přechod vlastnického práva a nebezpečí škody

- 12.1 Vlastníkem techniky po celou dobu provádění servisu je Ministerstvo.
- 12.2 Nebezpečí škody na technice přechází z Ministerstva na Dodavatele okamžikem zahájení servisu a to podpisem „**Zápisu o předání a převzetí techniky**“ k zahájení servisu podle ustanovení čl. 5.2.1 této Smlouvy a zpět z Dodavatele na Ministerstvo po ukončení servisu podpisem „**Zápisu o ukončení servisu**“ podle ustanovení čl. 5.2.2 této Smlouvy
- 12.3 V případě, že servisní činnosti prováděné Dodavatelem u uživatele potvrzují déle než jeden pracovní den a techniku bude nutno ponechat v péči uživatele, nebezpečí škody na technice přechází z Dodavatele na Ministerstvo okamžikem předání techniky Dodavatelem uživateli za účelem jejího střežení u uživatele. K přechodu nebezpečí škody zpět z Ministerstva na Dodavatele dojde předáním techniky zpět Dodavateli k pokračování v servisní činnosti.
- 12.4 Ministerstvo nabývá vlastnické právo k náhradním dílům dodaným podle čl. 5.3 této Smlouvy okamžikem jejich převzetí pověřenou osobou a podpisem příslušného dodacího listu podle ustanovení čl. 5.3.5 této Smlouvy. V témže okamžiku přechází na Ministerstvo nebezpečí škody na náhradních dílech.

## Článek 13

### Záruční a reklamační podmínky

- 13.1 Dodavatel poskytuje Ministerstvu na poskytnuté servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy, resp. na konkrétní servisní úkony realizované podle čl. 5.2 této Smlouvy (u kterých je to relevantní) a na dodávky náhradních dílů realizované podle čl. 5.3 této Smlouvy, záruku za jakost podle § 2113 až 2117 ObčZ , následovně:
  - 13.1.1 po dobu 12 měsíců na provedenou práci v rámci servisních úkonů podle čl. 5.2 této Smlouvy;
  - 13.1.2 po dobu 24 měsíců na nové náhradní díly použité pro servisní činnosti podle čl. 5.2 této Smlouvy a/nebo dodané podle čl. 5.3 této Smlouvy, přičemž pro níže uvedené vybrané nové komponenty platí následující:
    - 13.1.2.1 36 měsíců nebo 15 000 km (čeho bude dosaženo dříve) pro Powerpack,
    - 13.1.2.2 36 měsíců nebo 1 200 ekvivalentních výstřelů tříštivotrhavé munice (čeho bude dosaženo dříve) pro Kanón ráže 30 mm,
    - 13.1.2.3 24 měsíců nebo 20 odpálení protitankových řízených střel (čeho bude dosaženo dříve) pro Protitankový raketový komplet,
    - 13.1.2.4 24 měsíců nebo 500 provozních hodin (čeho bude dosaženo dříve) pro Systém řízení palby věžového kompletu ráže 30 mm,
    - 13.1.2.5 36 měsíců nebo 3 000 výstřelů (čeho bude dosaženo dříve) pro Kulomet ráže 12,7 mm,
    - 13.1.2.6 24 měsíců nebo 500 provozních hodin (čeho bude dosaženo dříve) pro Řídicí systém věžového kompletu ráže 12,7 mm.

- 13.1.3 V případě, že budou se souhlasem Ministerstva použity pro opravy opravené nebo repasované díly, bude záruka na tyto díly stanovena individuálně, minimálně však na dobu 6 měsíců.
- 13.2 Dodavatel je povinen odstranit oprávněně reklamovanou vadu ve lhůtě do 65 kalendářních dnů ode dne obdržení oznámení o reklamaci od uživatele techniky.
- 13.3 „**Záruční podmínky - směrnice pro reklamační řízení**“ tvoří Přílohu č. 7 této Smlouvy.

#### **Článek 14** **Smluvní pokuty a úrok z prodlení**

- 14.1 V případě prodlení s termínem ukončení servisních činností je Dodavatel povinen zaplatit Ministerstvu smluvní pokutu ve výši 0,05 % z celkové ceny bez DPH, uvedené v podepsané nabídce, v případě náhradních dílů z ceny bez DPH jednotlivých položek náhradních dílů, kterých se prodlení týká, za každý den prodlení až do úplného splnění závazku nebo do doby odstoupení od tohoto závazku. Výše smluvní pokuty však může dosáhnout max. 15 % z celkové ceny bez DPH uvedené v příslušné podepsané nabídce nebo, v případě náhradních dílů, z ceny bez DPH jednotlivých položek náhradních dílů, kterých se prodlení týká. Tímto není dotčeno ustanovení čl. 5.2.5 této Smlouvy.
- 14.2 V případě prodlení s termínem odstranění vady podle čl. 13.2 této smlouvy je Dodavatel povinen zaplatit Ministerstvu smluvní pokutu ve výši 0,05 % z celkové ceny bez DPH uvedené v podepsané nabídce, v případě náhradních dílů z ceny bez DPH konkrétních kusů náhradních dílů, kterých se prodlení s odstraněním vady týká, za každý den prodlení až do doby odstranění vady nebo do doby odstoupení od tohoto závazku. Výše smluvní pokuty však může dosáhnout max. 15 % z celkové ceny bez DPH uvedené v příslušné podepsané nabídce nebo, v případě reklamace dodaných náhradních dílů, z ceny bez DPH konkrétních kusů náhradních dílů, kterých se prodlení týká. Tímto není dotčeno ustanovení čl. 5.2.5 této Smlouvy.
- 14.3 V případě, prodlení s úhradou faktury ve sjednaném termínu splatnosti je Ministerstvo povinno zaplatit Dodavateli úrok z prodlení stanovený podle platných právních předpisů z dlužné částky, za každý započatý den prodlení.
- 14.4 V případě prodlení Ministerstva s převzetím techniky po ukončení servisu je Ministerstvo povinno zaplatit Dodavateli smluvní pokutu ve výši ve výši 0,05 % z celkové ceny bez DPH uvedené v podepsané nabídce za každý den prodlení přesahující 30 kalendářních dnů ode dne obdržení informace od Dodavatele o ukončení servisu dle čl. 5.2.2 této Smlouvy.
- 14.5 Smluvní pokuty a úrok z prodlení hradí smluvní strana bez ohledu na to, zda a v jaké výši vznikla druhé straně v této souvislosti škoda, která je vymahatelná samostatně vedle smluvních pokut a úroků z prodlení v plné výši.
- 14.6 Právo vymáhat a fakturovat smluvní pokuty vzniká Ministerstvu a Dodavateli prvním dnem následujícím po marném uplynutí lhůty. Smluvní pokuty a úrok z prodlení jsou splatné do 30 kalendářních dnů ode dne doručení jejího vyúčtování povinné straně.

#### **Článek 15** **Zánik smluvního vztahu**

Smluvní strany se dohodly, že:

- 15.1 smluvní vztah plynoucí z této Smlouvy zaniká v těchto případech:
- a) písemnou dohodou smluvních stran,

- b) v případě vyhlášení insolvenčního řízení vůči majetku Dodavatele nebo byl-li vůči Dodavateli insolvenční návrh zamítnut pro nedostatek majetku k úhradě insolvenčního řízení.
- c) v případě, že Dodavatel v příslušném kalendářním roce nepředloží nabídku dle čl. 4.2.2 této smlouvy na více než 50 % doručených objednávek Ministerstva, ani v náhradní lhůtě 60ti kalendářní dnů.
- d) v případě uvedení nepravdivých informací týkajících se skutečností uvedených v čl. 17.1 této Smlouvy.

15.2 smluvní vztah plynoucí z konkrétních podepsaných nabídek podle čl. 4.2.3 této Smlouvy zaniká v případě:

- a) písemnou dohodou smluvních stran,
- b) jednostranného odstoupení od podepsané nabídky ze strany Ministerstva, pokud se tak Ministerstvo rozhodne, pro její podstatné porušení Dodavatelem s tím, že podstatným porušením se rozumí:
  - b-1) nedodržení termínu ukončení servisu uvedeného v podepsané nabídce podle čl. 9.3 této Smlouvy, kdy je prodloužení Dodavatele delší než 60 pracovních dnů,
  - b-2) nedodržení termínu pro odstranění reklamované vady Dodavatelem ani v dodatečné lhůtě ke splnění povinnosti v délce 60 pracovních dnů,
  - b-3) nesplnění povinností vyplývajících z čl. 11 této Smlouvy Dodavatelem, spočívající v prodloužení Dodavatele s dodáním SPÚK a/nebo NKDV ani v dodatečné lhůtě ke splnění povinnosti v délce 60 pracovních dnů.

Ministerstvo je oprávněno odstoupit od konkrétní podepsané nabídky částečně nebo od konkrétní podepsané nabídky jako celku.

- c) jednostranného odstoupení od podepsané nabídky ze strany Dodavatele, pokud se tak Dodavatel rozhodne, pro její podstatné porušení Ministerstvem s tím, že podstatným porušením se rozumí:
  - c-1) nedodržení termínu uhrazení faktury podle čl. 7.6 této Smlouvy, kdy je prodloužení Ministerstva delší než 60 pracovních dnů,
  - c-2) uvedením nepravdivých informací týkajících se skutečností dle čl. 17.2.2 této Smlouvy,
  - c-3) opakované neposkytnutí nezbytné součinnosti dle čl. 18.2 a 18.3 této Smlouvy
  - c-4) nepřevzetí techniky Ministerstvem po ukončení servisu ve lhůtě delší než 60 pracovních dnů od obdržení informace Dodavatele o ukončení servisu dle čl. 5.2.2 této Smlouvy.

Dodavatel je oprávněn odstoupit od konkrétní podepsané nabídky částečně nebo od konkrétní podepsané nabídky jako celku.

## **Článek 16** **Zvláštní ujednání**

16.1 Dodavatel může plnit svoje povinnosti plynoucí pro něj z podepsaných objednávek a podepsaných nabídek podle čl. 4.1 a 4.2 této Smlouvy sám nebo s využitím kooperace s tuzemskými a/nebo zahraničními subdodavateli, kteří mají pro jednotlivá plnění v rámci konkrétních činností veškerá potřebná oprávnění a neporušují při těchto činnostech práva třetích stran. Rozhodnutí o výběru těchto subdodavatelů je výhradním právem Dodavatele. Dodavatel je povinen zajistit, aby subdodavatelé plnili veškeré povinnosti plynoucí z podepsaných objednávek a podepsaných nabídek podle této Smlouvy a nese plnou

odpovědnost za plnění těchto povinností subdodavateli. Neplnění povinností subdodavateli je považováno za neplnění povinností Dodavatelem.

- 16.2 Dodavatel deklaruje, že vyvine veškeré úsilí proto, aby objednávky, které obdrží v rámci této Smlouvy, mohly být realizovány ve spolupráci s českým obranným průmyslem, včetně spolupráce se státem vlastněnými podniky.
- 16.3 Dodavatel není oprávněn bez souhlasu Ministerstva postoupit svá práva a povinnosti plynoucí z podepsaných objednávek a podepsaných nabídek podle této Smlouvy na třetí osobu.
- 16.4 Smluvní strany souhlasí s tím, že odchýlení se na základě podepsaných objednávek nebo podepsaných nabídek podle této Smlouvy bude možné pouze v případě nepodstatné změny podmínek uvedených v této Smlouvě.
- 16.5 Smluvní strany se dohodly, že vzhledem ke značně rozdílnému charakteru předmětu konkrétních servisních činností podle čl. 3.4 této Smlouvy, se ustanovení této Smlouvy budou pro konkrétní podepsané nabídky používat přiměřeným a odpovídajícím způsobem.
- 16.6 Na základě ustanovení článků 2.4.8 a 2.4.9 Smlouvy na dodávky a z hlediska možného předmětu poskytování kompletní servisní podpory podle této Smlouvy, se smluvní strany dohodly na přiměřené aplikaci jednotlivých konkrétních ustanovení Smlouvy na dodávky způsobem a ve znění, které je obsahem příslušných článků této Smlouvy a jejich příloh.
- 16.7 V případě, že Dodavatelem předložená nabídka bude pro Ministerstvo nepřijatelná z hlediska ceny a/nebo lhůty plnění, Ministerstvo uvede důvody nepřijatelnosti a bude oprávněno předmět dané nabídky poptat u jiných dodavatelů, aniž by to znamenalo porušení této Smlouvy.

## **Článek 17**

### **Prohlášení a záruky stran**

- 17.1 Kromě povinností Dodavatele stanovených právními předpisy Dodavatel závazně prohlašuje a/nebo se zavazuje, že v době podepsání této Smlouvy:
  - 17.1.1 je společností založenou, zapsanou v obchodním rejstříku a platně existující podle českého práva, a že splňuje veškeré požadavky stanovené Zákonem o zahraničním obchodu s vojenským materiálem,
  - 17.1.2 je oprávněn plnit ustanovení této Smlouvy, je oprávněn k vykonávání podnikatelské činnosti dle svého předmětu podnikání a má veškerá povolení nezbytná pro plnění této Smlouvy, s výjimkou příslušné licence Ministerstva průmyslu a obchodu ČR podle Zákonu o zahraničním obchodu s vojenským materiálem,
  - 17.1.3 není stranou žádné smlouvy, která má nebo by mohla mít jakýkoli podstatný negativní vliv na jeho podnikání, povinnosti či majetek,
  - 17.1.4 v současné době neprobíhá ani nehrozí žádné soudní, správní či rozhodčí řízení vůči Dodavateli nebo jeho majetku, které by mohlo mít podstatný negativní vliv na jeho podnikání, povinnosti či majetek,
  - 17.1.5 je oprávněn uzavřít a plnit tuto Smlouvu a učinil veškeré právní a jiné úkony k tomu, aby mohl uzavřít a plnit tuto Smlouvu, která představuje jeho platný a vynutitelný závazek,
  - 17.1.6 práva Akcionářů či jiných Třetích stran, které případně poskytují Dodavateli finanční prostředky, nemají a nebudou mít negativní vliv na práva Ministerstva vyplývající z této Smlouvy,

- 17.1.7 údaje týkající se Dodavatele uvedené ve výpisu z obchodního rejstříku byly k datu podpisu této Smlouvy správné, úplné, přesné a nejsou klamavé a nebyla učiněna žádná nabídka ani jiné ujednání, na základě něhož by jakákoli Osoba byla oprávněna nabýt Akcie Dodavatele,
- 17.1.8 Akcie nejsou předmětem žádného zástavního práva, o němž by Ministerstvo nebylo předem písemně informováno,
- 17.1.9 nebyly učiněny žádné kroky ani nebylo zahájeno žádné řízení (a nic takového podle nejlepšího vědomí Dodavatele ani nehrozí), které by vedlo k likvidaci či zahájení insolvenčního řízení vůči Dodavateli či Akcionáři,
- 17.2 Aniž by tím byly dotčeny jakékoli záruky či podmínky dané ze zákona, Ministerstvo zaručuje, prohlašuje anebo se zavazuje Dodavateli, že v době podepsání této Smlouvy:
- 17.2.1 má pověření a zplnomocnění podepsat tuto Smlouvu, která představuje jeho platný a vynutitelný závazek, a realizovat ustanovení této Smlouvy,
- 17.2.2 Ministerstvo si není vědomo žádných probíhajících soudních či správních řízení, která by mohla mít negativní právní nebo obchodní dopad na realizaci ustanovení této Smlouvy.
- 17.3 V případě jakékoliv změny kterékoliv z výše uvedených skutečností je smluvní strana, u které tato změna nastane povinna bez zbytečného odkladu informovat o této skutečnosti druhou smluvní stranu.
- 17.4 Dodavatel je financován a ovládán společností GD European Land Systems-Steyr GmbH, rakouskou společností se sídlem ve Vídni (dále jen zkráceně „GDELS-Steyr“), která je také design autoritou a výrobcem originálního vybavení vozidel. Samotný GDELS-Steyr je v konečném důsledku zcela ve vlastnictví a pod kontrolou General Dynamics Corporation. Za účelem zajištění plnění této Smlouvy Dodavatelem je Dodavatel povinen poskytnout Ministerstvu, ve lhůtě čtyř týdnů od podpisu této Smlouvy písemnou záruku mateřské společnosti GDELS-Steyr.

## **Článek 18**

### **Nezbytná povolení a bezpečnostní opatření**

- 18.1 Nezbytná povolení
- 18.1.1 Dodavatel je povinen získat a zajistit veškerá Nezbytná povolení (v rozsahu, v jakém dosud nebyla získána ke Dni uzavření této Smlouvy nebo před tímto dnem) tak, aby nedošlo k prodlení nebo k přerušení plnění povinností Dodavatelem podle této Smlouvy.
- 18.1.2 Dodavatel je povinen splnit veškeré podmínky a omezení uložené Nezbytnými povoleními.
- 18.2 Součinnost Ministerstva
- 18.2.1 Po dobu trvání této Smlouvy je Ministerstvo povinno bez zbytečného prodlení poskytnout Dodavateli či jiným právnickým osobám jednajícím ve shodě s Dodavatelem veškerou nezbytnou součinnost, která může být Dodavatelem požadována za účelem získání všech nezbytných souhlasů, schválení, povolení, osvědčení a jiných dokumentů od příslušných orgánů nebo vládních agentur, včetně povolení a licencí od Ministerstva průmyslu a obchodu České republiky, které jsou nezbytné k plnění této Smlouvy. Tato součinnost bude především poskytnuta v souvislosti s Rozkazem ministra obrany České republiky č. 19 ze dne 2. května

2003 formou vyjádření Ministerstva k žádosti právnických osob o povolení k zahraničnímu obchodu s vojenským materiálem (ust. § 6 odst. 2 Zákona č. 38/1994 Sb., o zahraničním obchodu s vojenským materiálem a o doplnění zákona č. 455/1991 Sb., o živnostenském podnikání (živnostenský zákon), ve znění pozdějších předpisů, a zákona č. 140/1961 Sb., trestní zákon, ve znění pozdějších předpisů), prohlášení o konečném užití nebo jiném nakládání s vojenským materiálem dle ustanovení § 22 Zákona o zahraničním obchodu s vojenským materiálem;

- 18.2.2 Vedle výše uvedeného poskytne Ministerstvo Dodavateli přiměřenou součinnost nezbytnou pro to, aby Dodavatel mohl splnit své závazky, zejména aby mohl získat jakékoliv další vývozní/dovozní licence nebo licence ITAR pro náhradní díly a dílenské prostředky nezbytné pro realizaci této Smlouvy.
- 18.3 Ministerstvo je povinno na žádost Dodavatele poskytnout Dodavateli veškerou potřebnou součinnost k tomu, aby mohl získat příslušné povolení ke vstupu do prostor Ministerstva. Ministerstvo je dále povinno poskytnout Dodavateli přiměřenou součinnost k tomu, aby mohl získat příslušné povolení ke vstupu do jiných prostor, které jsou místem poskytování servisu podle čl. 8 této Smlouvy.
- 18.4 Dodavatel je povinen na žádost Ministerstva poskytnout Ministerstvu veškerou dokumentaci nezbytnou k získání povolení pro vstup do prostor Ministerstva a/nebo do místa poskytování servisu podle čl. 8 této Smlouvy.
- 18.5 Ministerstvo si vyhrazuje právo zakázat vstup jakékoli Osoby do prostor Ministerstva nebo do místa poskytování servisu podle čl. 8 této Smlouvy, jejíž vstup by podle důvodného názoru Ministerstva byl nebo mohl být v rozporu se zájmy Ministerstva.
- 18.6 Pokud bude Ministerstvo vyžadovat jakékoli dodatečné materiály či informace nad rámec materiálů a informací poskytnutých Dodavatelem v rámci jednání o veřejné zakázce „**Kompletní servisní podpora kolových bojových vozidel a kolových obrněných transportérů PANDUR, logistického a výcvikového zabezpečení**“, souhlasí Ministerstvo s tím, že tyto informace nebo materiály obdrží přímo od příslušného přímého či nepřímého subdodavatele Dodavatele nebo jakékoliv jiné třetí strany, která má tyto materiály či informace ve svém držení.

## Článek 19

### Jednací a kontrolní mechanismy

- 19.1 Strany jsou si vědomy, že plnění této Smlouvy bude vyžadovat časté výměny informací mezi Stranami a vzájemnou spolupráci a poskytování vzájemné součinnosti.
- 19.2 Jednacím jazykem pro komunikaci mezi Stranami je český jazyk. Strany se však mohou případně dohodnout i na komunikaci v anglickém jazyce.
- 19.3 Dodavatel se zavazuje konzultovat s Ministerstvem jakékoli záležitosti, které vyplývají z konkrétních podepsaných nabídek podle čl. 4.2.3 této Smlouvy, které by mohly mít negativní vliv na plnění těchto podepsaných nabídek.

## Článek 20

### Zástupci stran a kontaktní osoby

- 20.1 Osoby, které budou považovány za Zástupce Ministerstva a Zástupce Dodavatele ve vztahu k realizaci konkrétních uzavřených objednávek a podepsaných nabídek, budou uváděny v těchto objednávkách a nabídkách v souladu s ustanovením čl. 4.3 této Smlouvy. Dojde-li k jakékoli změně Zástupců Ministerstva a/nebo Zástupců Dodavatele, jsou Ministerstvo nebo

Dodavatel povinni oznámit písemně takovou změnu druhé Straně. Změna Zástupců Ministerstva nebo Zástupců Dodavatele se nebude považovat za změnu této Smlouvy.

- 20.2 Jménem Ministerstva může činit právní úkony ve všech záležitostech týkajících se této Smlouvy pouze osoba, oprávněná jednat jménem Ministerstva, uvedená v Úvodu této Smlouvy.
- 20.3 Jménem Dodavatele může činit právní úkony ve všech záležitostech týkajících se této Smlouvy pouze osoba, oprávněná jednat jménem Dodavatele, uvedená v Úvodu této Smlouvy.
- 20.4 Kontaktní osoby Ministerstva a Dodavatele pro jednotlivé oblasti jsou uvedeny v Úvodu této Smlouvy, avšak tyto Kontaktní osoby nejsou oprávněny činit jménem Stran právní úkony.

## Článek 21

### Práva duševního vlastnictví

- 21.1 Dodavatel bude chránit práva vyplývající z duševního vlastnictví Třetích osob při poskytování základní technické podpory podle čl. 3.3 této Smlouvy a servisní činnosti podle čl. 3.4 této Smlouvy. Dodavatel je povinen poskytovat Ministerstvu servisní činnosti bez právních vad.
- 21.2 Dodavatel a/nebo původci software (pokud je odlišný od Dodavatele) náleží autorská práva k software.
- 21.3 Dodavatel poskytuje Ministerstvu, v případě že se strany dohodnou na provedení „**update**“ SW v souladu s ustanovením čl. 5.2.13 této Smlouvy, nevýhradní, nepřenosné (nepřevoditelné) oprávnění k výkonu práva užít (licenci) software poskytnutý Dodavatelem na základě konkrétní podepsané nabídky a to v časově, územně a množstevně neomezeném rozsahu, bez licenčních poplatků a způsobu nezbytnými k řádnému užívání techniky Ministerstvem ve smyslu zák. č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (**autorský zákon**), ve znění pozdějších předpisů.
- 21.4 Dodavatel prohlašuje, že:
- 21.4.1 je oprávněn poskytnout Ministerstvu oprávnění k výkonu práva užít veškerý software dodaný na základě konkrétních podepsaných nabídek dle čl. 5.2.13 této Smlouvy, a to v rozsahu a způsobu podle ustanovení této Smlouvy.
- 21.4.2 Je-li, nebo stane-li se toto prohlášení nepravdivým, je Dodavatel povinen nahradit Ministerstvu škodu, která mu z tohoto důvodu a v této souvislosti vznikla.

## Článek 22

### Mimořádná nepředvídatelná a nepřekonatelná překážka

- 22.1 Žádná ze Stran:
- 22.1.1 není oprávněna vznášet vůči druhé Straně jakýkoli nárok z porušení povinností podle této Smlouvy, včetně nároku na zaplacení smluvní pokuty; ani
- 22.1.2 neodpovídá druhé Straně za škodu vzniklou této druhé Straně, nastane-li mimořádná nepředvídatelná a nepřekonatelná překážka ve smyslu ustanovení § 2913 odst. 2 ObčZ (dále jen „**Okolnost vylučující odpovědnost**“ – viz čl. 1.1.13 této Smlouvy) a v důsledku toho povinná Strana nemůže plnit své povinnosti.



Tento Článek 22.1 této Smlouvy nezabývá žádnou ze Stran povinností provádět peněžní úhrady, které jsou splatné dle této Smlouvy, avšak Ministerstvo bude povinno uhradit pouze cenu za skutečně realizovanou základní technickou podporu podle čl. 3.3 této Smlouvy a/nebo skutečně realizované servisní činnosti podle čl. 5.2 této Smlouvy a/nebo skutečně dodané náhradní díly podle čl. 5.3 této Smlouvy, poskytnuté v průběhu trvání jakékoliv Okolnosti vylučující odpovědnost.

- 22.2 Nastane-li Okolnost vylučující odpovědnost, pak Strana, která bude postižena takovou Okolností vylučující odpovědnost, toto bez zbytečného odkladu oznámí druhé Straně.
- 22.3 Bez zbytečného odkladu po takovém oznámení zahájí Strany vzájemné jednání v dobré víře a vynaloží veškeré přiměřené úsilí k tomu, aby vytvořily vhodné podmínky ke zmírnění nepříznivých důsledků Okolnosti vylučující odpovědnost a usnadnily pokračování v poskytování základní technické podpory, servisních činností a náhradních dílů v rámci realizace této Smlouvy.
- 22.4 Nastane-li Okolnost vylučující odpovědnost přede dnem pro splnění závazku Dodavatele plynoucího z příslušné podepsané objednávky a/nebo nabídky, bude Dodavatel oprávněn požádat o prodloužení lhůty, které bude odůvodněné s ohledem na důsledek nebo pravděpodobný důsledek Okolnosti vylučující odpovědnost.

### **Článek 23** **Postup řešení sporů**

- 23.1 Veškeré Spory v souvislosti s touto Smlouvou budou řešeny následujícím způsobem:
- a) především společným jednáním osob Ministerstva a Dodavatele uvedených v Úvodu této Smlouvy;
  - b) nebude-li Spor vyřešen společným jednáním osob Ministerstva a Dodavatele uvedených v Úvodu této Smlouvy, může být Spor předložen k rozhodnutí kteroukoli ze Stran místně a věcně příslušnému soudu České republiky.
- 23.2 Procedura řešení Sporu se zahajuje okamžikem, kdy jedna Strana doručí druhé Straně oznámení o Sporu (dále jen „**Oznámení o sporu**“). Oznámení o sporu musí obsahovat následující údaje:
- a) stručný popis otázky (otázek), kterou (které) je třeba řešit;
  - b) stručný popis toho, čeho se dotčená Strana domáhá.
- 23.3 Strany jsou povinny zajistit, aby se do 10 (deseti) Pracovních dnů po doručení Oznámení o sporu sešly osoby Ministerstva a Dodavatele uvedené v Úvodu této Smlouvy a pokusily se Spor vyřešit jednáním a dohodou.
- 23.4 Strany jsou dále povinny zajistit, aby jejich odpovědní zástupci ve věcech technicko - organizačních a/nebo ve věcech smluvních, případně osoby jednající jménem Stran vynaložili veškeré úsilí a jednáním vyřešili Spor dohodou.
- 23.5 Jakékoli rozhodnutí osob uvedených v čl. 23.4 této Smlouvy musí být zaznamenáno písemně s tím, že každé Straně bude zaslán jeden stejnopis.
- 23.6 Nejsou-li osoby uvedené v čl. 23.4 této Smlouvy schopny Spor vyřešit nebo nevyřeší-li jej do 10 (deseti) Pracovních dnů ode dne svého prvního zasedání ohledně řešení Sporu (nebo v dodatečné lhůtě, na níž se Strany dohodnou), je kterákoli Strana oprávněna předložit Spor k rozhodnutí místně a věcně příslušnému soudu v souladu s tímto čl. 23 této Smlouvy.

- 23.7 Strany nejsou oprávněny předložit Spor k místně a věcně příslušnému soudu, dokud Spor nepředložily k rozhodnutí osobám uvedeným v čl. 23.4 této Smlouvy v souladu s tímto čl. 23 této Smlouvy.
- 23.8 Náklady a výdaje spojené se soudním řízením budou uhrazeny na základě příslušného rozhodnutí místně a věcně příslušného soudu.
- 23.9 Tento čl. 23 této Smlouvy zůstává v platnosti i po zániku této Smlouvy s tím, že v takovém případě ukončení platnosti či zániku jsou však Strany oprávněny předložit Spor k místně a věcně příslušnému soudu, aniž by jej předtím předložily k rozhodnutí osobám uvedeným v čl. 23.4 této Smlouvy.

## **Článek 24** **Důvěrnost informací**

- 24.1 Dodavatel považuje za obchodní tajemství ve smyslu ustanovení § 504 ObčZ: informace obsažené v dokumentaci vyjmenované v Příloze č. 1 této Smlouvy (**Seznam techniky a přehled technické dokumentace**), informace uvedené v Příloze č. 4 této Smlouvy (**Náklady na servisní činnosti**), a dále jakékoliv cenové informace, jako například součty, rozpady, rozpisy, členění a kalkulace, zpracovávané a předkládané Dodavatelem Ministerstvu v souvislosti s plněním této Smlouvy, respektive konkrétních objednávek a nabídek podle čl. 6.2, 6.3, 6.5, 6.6, 6.7, 6.8 a 6.10 této Smlouvy. Předmětem obchodního tajemství nejsou finanční objemy uvedené v čl. 6.11 této Smlouvy a celkové ceny za jednotlivé podepsané objednávky a nabídky.
- 24.2 Nestanoví-li níže uvedené čl. 24.3 – 24.6 této Smlouvy jinak, každá ze Stran:
- 24.2.1 je povinna zacházet se všemi Informacemi, které obdržela od druhé Strany, jako s důvěrnými;
- 24.2.2 nesmí žádnou takovou Informaci poskytnout jakékoli Třetí osobě (s výjimkou, společnosti General Dynamics European Land Systems – Steyr, Bleibtreustraße 2, 1110 Vienna, Rakousko a společnosti Rafael Armament Development Authority Ltd., Haifa 31021, Izrael nebo jiných subdodavatelů v rozsahu, ve kterém zpřístupnění takové Informace je nutné pro zajištění kooperace se subdodavatelem za účelem realizace této Smlouvy) nebo zveřejnit bez předchozího písemného souhlasu druhé Strany, který nesmí být bezdůvodně odepřen;
- 24.2.3 nesmí tyto Informace použít jinak než pro účely této Smlouvy;
- 24.3 Ustanovení čl. 24.2 této Smlouvy se nepoužije v případě, že některá ze Stran může prokázat, že:
- 24.3.1 Informace byla poskytnuta nebo se stala veřejně dostupnou jiným způsobem, než porušením některého ustanovení této Smlouvy nebo jiné smlouvy uzavřené mezi Stranami;
- 24.3.2 jí Informace byla známa již před tím, než ji získala podle této Smlouvy nebo v souvislosti s ní;
- 24.3.3 jí byla Informace předána Třetí osobou bez omezení týkajícího se jejího dalšího zveřejnění, pokud ji tato Třetí osoba získala zákonným způsobem a sama nebyla vázána závazkem týkajícím se jejího zveřejnění; nebo
- 24.3.4 stejná Informace pocházela nezávisle z Informace, získané podle této Smlouvy nebo ve spojení s ní (a toto doloží na základě své dokumentace);
- to vše za předpokladu, že nebyla zveřejněna souvislost s jakoukoliv jinou Informací.

- 24.4 Ustanovení čl. 24.2 této Smlouvy se rovněž nepoužije v případě, že:
- 24.4.1 Dodavatel poskytne Informaci osobám, které ji potřebují k plnění této Smlouvy, a v takovém rozsahu, který je k tomuto účelu nezbytně nutný, pokud Dodavatel učinil veškerá potřebná opatření k tomu, aby:
    - 24.4.1.1 všechny Informace, které Ministerstvo nebo jiný subjekt v jeho zastoupení poskytl Dodavateli podle této Smlouvy nebo v souvislosti s ní, byly poskytnuty jeho zaměstnancům a subdodavatelům pouze v rozsahu potřebném pro plnění této Smlouvy, a aby se s nimi zacházelo jako s důvěrnými a byly dále poskytovány pouze na základě předchozího písemného souhlasu a byly použity pouze pro účely plnění této Smlouvy nebo některé subdodavatelské smlouvy;
    - 24.4.1.2 jeho zaměstnanci byli ještě před získáním Informací informováni o ujednáních týkajících se plnění povinností Dodavatele podle tohoto čl. 24 této Smlouvy; a
    - 24.4.1.3 taková ujednání byla vůči příslušným osobám efektivně vymahatelná;
  - 24.4.2 některá ze Stran poskytne Informace na základě zákona nebo soudního rozhodnutí či na základě rozhodnutí orgánu veřejné správy majícího k tomu příslušné oprávnění a nezbytnou kompetenci;
  - 24.4.3 Ministerstvo poskytne Informace představitelům Parlamentu České republiky a/nebo Vlády České republiky;
  - 24.4.4 některá ze Stran poskytne Informace Akcionářům nebo jejich odborným poradcům nebo odborným poradcům Dodavatele nebo určité osobě v případě, že bylo navrženo, aby tato osoba poskytla finanční prostředky (ať už přímo nebo nepřímo, prostřednictvím úvěru, vkladem do vlastního kapitálu nebo jinak) Dodavateli, jež by mu umožnily plnit jeho povinnosti podle této Smlouvy, avšak pouze v rozsahu nezbytně nutném pro rozhodnutí o příslušném návrhu;
  - 24.4.5 kterákoli ze Stran poskytne Informace v rámci soudního či jakéhokoli jiného správního řízení za účelem vymáhání či obhajoby svých práv nebo nároků vůči druhé Straně, subdodavatelům nebo jakémukoli jinému dodavateli. Informace budou sděleny pouze v nezbytně nutném rozsahu.
- 24.5 Je-li poskytnutí Informací povoleno podle čl. 24.4 této Smlouvy (jinak než podle čl. 24.4.2 a čl. 24.4.3 této Smlouvy), je Strana poskytující Informace povinna zajistit, že příjemce Informací bude v přiměřeně možné míře plnit stejnou povinnost mlčenlivosti jako má předávající Strana podle tohoto čl. 24 této Smlouvy.
- 24.6 Dodavatel je povinen zajistit, aby veškeré povinnosti stanovené v tomto čl. 24 této Smlouvy dodržovaly i všechny propojené osoby, subdodavatelé a ručitelé.

## **Článek 25**

### **Závěrečná ustanovení**

- 25.1 Tato Smlouva je vyhotovena ve 2 výtiscích o 28 listech a 9 přílohách celkem o 31 listech. Oba výtisky mají platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží jeden výtisk.
- 25.2 Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti podpisem oprávněných zástupců obou smluvních stran.
- 25.3 Doplnění nebo změnu této Smlouvy je možno provádět jen se souhlasem obou smluvních stran, a to pouze formou písemných, postupně číslovaných a takto označených dodatků.

Stejným způsobem je možno provádět doplňování a změny podepsaných objednávek a podepsaných nabídek.

- 25.4 Veškerá korespondence a jednání k této Smlouvě budou vedena v českém jazyce.
- 25.5 Změna identifikačních údajů smluvních stran uvedených v Úvodu této Smlouvy, změna čísel telefonů a faxů uváděných v jednotlivých ustanoveních této Smlouvy, změna osob uváděných v objednávkách a nabídkách podle čl. 4.3 a 8.2 této Smlouvy, změna údajů uvedených v čl. 7.10 této Smlouvy, nebude považována za změnu této Smlouvy nebo změnu objednávky nebo nabídky. Každou změnu podle tohoto článku oznámí příslušná strana písemně druhé straně neprodleně poté, co se o ní dozvěděla.
- 25.6 Pokud tato Smlouva nestanoví jinak, řídí se tento smluvní vztah příslušnými ustanoveními ObčZ.
- 25.7 Dodavatel souhlasí se zveřejněním obsahu této Smlouvy a obsahu podepsaných objednávek a podepsaných nabídek, které je Ministerstvo povinno uveřejnit v souladu s ustanoveními platných právních předpisů s výjimkami uvedenými v čl. 24.1 této Smlouvy.
- 25.8 Neplatnost, nezákonnost nebo nevymahatelnost, ať úplná nebo částečná, některého ustanovení této Smlouvy, nebude mít vliv na platnost, zákonnost a/nebo vymahatelnost zbývajících ustanovení této Smlouvy. Strany vynaloží veškerého úsilí ke změně dotčeného ustanovení tak, aby bylo platné, zákonné a v souladu s úmyslem stran, vyjádřeným v této Smlouvě.
- 25.9 Tato Smlouva představuje úplnou dohodu mezi stranami týkající se podmínek poskytování kompletní servisní podpory a nahrazuje veškerá předcházející nebo současná prohlášení, sdělení či ujednání týkající se podmínek pro poskytování kompletní servisní podpory.
- 25.10 Nedílnou součástí této smlouvy jsou následující přílohy:
- Příloha č. 1 Seznam techniky a přehled technické dokumentace,
  - Příloha č. 2 Vzor objednávky a nabídky,
  - Příloha č. 3 Součinnost Ministerstva a Dodavatele,
  - Příloha č. 4 Náklady na servisní činnosti,
  - Příloha č. 5 Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti,
  - Příloha č. 6 Katalogizační doložka,
  - Příloha č. 7 Záruční podmínky – směrnice pro reklamační řízení,
  - Příloha č. 8 Vzor zápisu o předání a převzetí techniky,
  - Příloha č. 9 Vzor zápisu o ukončení servisu.

V Praze dne . listopadu 2014

V Praze dne . listopadu 2014

.....  
za Ministerstvo  
JUDr. Jitka NALEVAJKOVÁ  
zástupkyně 1. náměstkyně ministra obrany -  
ředitelka Národního úřadu pro vyzbrojování

.....  
za Dodavatele  
Ing. Juraj URBAN  
jednatel